Генеральная Ассамблея

25 March 2019
Russian

Семьдесят четвертая сессия

Пункт 117 d) первоначального перечня*

Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения

Назначение одного члена Комиссии ревизоров

Записка Генерального секретаря

1. В своей резолюции [55/248](#) Генеральная Ассамблея внесла изменения в свою резолюцию 74 (I).
2. Пункт 1 резолюции [55/248](#) Генеральной Ассамблеи гласит следующее:
1. *постановляет* установить для членов Комиссии ревизоров начиная с 1 июля 2002 года срок полномочий, общая продолжительность которого не превышает шесть лет;
3. Таким образом, в настоящее время в состав Комиссии входят следующие члены:
Контролер и Генеральный ревизор Индии*
Генеральный контролер Республики Чили***
Представитель Высшего ревизионного учреждения Германии**

* Срок полномочий истекает 30 июня 2020 года.

** Срок полномочий истекает 30 июня 2022 года.

*** Срок полномочий истекает 30 июня 2024 года.

4. Поскольку срок полномочий Контролера и Генерального ревизора Индии истекает 30 июня 2020 года, Генеральной Ассамблее на ее семьдесят четвертой сессии необходимо будет заполнить открывающуюся вакансию путем назначения в качестве члена Комиссии генерального ревизора или занимающего эквивалентный пост должностного лица одного из государств-членов. Назначенный таким образом ревизор будет исполнять свои обязанности в течение шести лет начиная с 1 июля 2020 года.
5. Три члена Комиссии совместно несут ответственность за внешнюю ревизию: Организации Объединенных Наций; деятельности Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и ее специальных миссий; Программы

* [A/74/50](#).

развития Организации Объединенных Наций; Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения; Детского фонда Организации Объединенных Наций; Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками; Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ; Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций; добровольных фондов, находящихся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев; Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде; Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам; Управления Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов; Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов; генерального плана капитального ремонта; Центра по международной торговле; Университета Организации Объединенных Наций; и Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций. Члены Комиссии также совместно несут ответственность за проведение, по запросу, ревизии Компенсационной комиссии Организации Объединенных Наций и других видов деятельности.

6. В настоящее время члены Совета обеспечивают выполнение ревизионных работ в объеме примерно 3800 человеко-недель в год, которые на равной основе осуществляются сотрудниками их ревизионных служб. Кроме того, они обеспечивают штатные должности Директора и заместителя Директора.

7. Для оказания помощи Комиссии в выполнении ее мандата на основе комплексного планирования ревизионных мероприятий, их осуществления и составления отчетности о них, а также для ускорения разработки единых стандартов ревизии и профессиональных процедур был создан Комитет по ревизионным операциям, который состоит из трех работающих в Центральном учреждении на постоянной основе директоров по вопросам внешней ревизии, каждый из которых представляет одного члена Комиссии. Предполагается, что члены Комиссии будут в течение приблизительно двух недель в июне и ноябре каждого года задействованы в работе заседаний Комиссии и Группы внешних ревизоров Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии. Кроме того, каждый член Комиссии должен быть готов дать любую необходимую консультацию, за которой к нему могут в течение года обратиться представители администрации и члены Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и других руководящих органов.

8. На предыдущих сессиях Пятый комитет представлял Генеральной Ассамблее проект решения с указанием государства-члена, чей генеральный ревизор или должностное лицо, занимающее эквивалентный пост, рекомендовался для назначения. Предлагается придерживаться аналогичной процедуры и на семьдесят четвертой сессии.